# Szentkép - a gyermek Jézus és St. Véronique Juliani

Adattár

| | |
|---|---|
| **Leltári szám:** | 85.320.3 |
| **Alkotó:** | Letaille, Charles (1815 - 1908) / kiadó, rézmetsző |
| **Készítés ideje:** | 19. SZÁZAD VÉGE |
| **Készítés helye:** | Franciaország |
| **Jelzés:** | A kép alatt: Ch. Letaille édit. a Paris. |
| **Anyag:** | karton |
| **Technika:** | metszet; préselt; vaknyomás |
| **Méretek:** | magasság: 12,3 cm<br>szélesség: 8 cm |

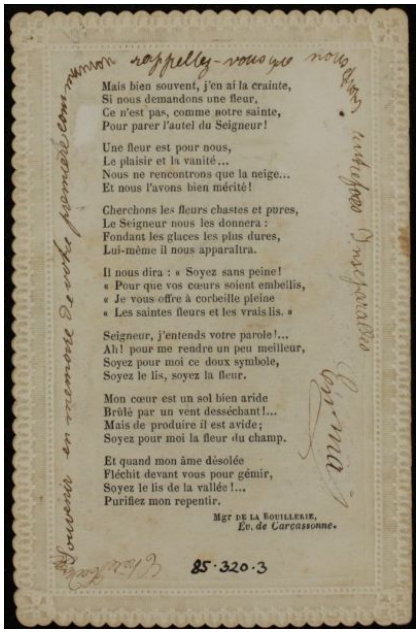
## Irodalom

- Soós Katalin: *Karácsony anno... Régi karácsonyfadiszek*. Iparművészeti Múzeum, Budapest, 1985. - Nr. 112-126.






© 2012-2026, Minden jog fenntartva Iparművészeti Múzeum



Mais bien souvent, j'en ai la crainte,
Si nous demandons une fleur,
Ce n'est pas, comme notre sainte,
Pour parer l'autel du Seigneur!

Une fleur est pour nous,
Le plaisir et la vanité...
Nous ne rencontrons que la neige...
Et nous l'avons bien mérité!

Cherchons les fleurs chastes et pures,
Le Seigneur nous les donnera :
Fondant les glaces les plus dures,
Lui-même il nous apparaîtra.

Il nous dira : « Soyez sans peine!
« Pour que vos cœurs soient embellis,
« Je vous offre à corbeille pleine
« Les saintes fleurs et les vrais lis. »

Seigneur, j'entends votre parole!...
Ah! pour me rendre un peu meilleur,
Soyez pour moi ce doux symbole,
Soyez le lis, soyez la fleur.

Mon cœur est un sol bien aride
Brûlé par un vent desséchant!...
Mais de produire il est avide;
Soyez pour moi la fleur du champ.

Et quand mon âme désolée
Fléchit devant vous pour gémir,
Soyez le lis de la vallée!...
Purifiez mon repentir.

Mgr DE LA BOUILLERIE,
*Ev. de Carcassonne.*

25·320·3

© 2012-2026, Minden jog fenntartva Iparművészeti Múzeum